





# LES P'TITES INFOS Magazine d'information et de communication de la commune de Saint-Nabord



**OCT 2020** 

N°1



- LES JEUNES AU SERVICE DE L'ENVIRONNEMENT
- LA SANTÉ DE NOS FORÊTS





#### MAIRIE DE SAINT-NABORD

1 rue de l'Eglise 88200 SAINT- NABORD 03 29 62 06 22

#### **HORAIRES D'OUVERTURE:**

Du lundi au vendredi 9h - 12h 13h30 - 17h30

Réouverture prochaine le samedi matin

Retrouvez votre journal en version numérique et plus d'infos pratiques sur :

www.saint-nabord.fr

Suivez l'actualité de saint-Nabord sur notre page facebook :



ville de saint nabord

#### Les échos du Conseil Municipal

Installation du conseil municipal Les 27 membres du conseil municipal Les commissions Une bonne santé financière

#### Du côté de l'intercommunalité

La CCPVM

Jean-Pierre. CALMELS, vice-président à l'Economie... Valéry AUDINOT, vice-président du SIVOM

#### Les travaux

Travaux d'aménagement à Rouveroye Marquage et entretien de la voirie Travaux rue du Centre, Sous Froid et Turenne

#### Les points Sécurité

#### La jeunesse

Une rentrée sereine Le club ados 5 semaines de rêve au centre aéré

#### Les coups de chapeau

Anaïs PARISOT prend soin de nos anciens ACJ au service de l'environnement

#### Culture et monde associatif

L'infernal Trail relève le défi Rando VTT L'AJSN, des projets jusqu'à fin 2021

#### L'Environnement

Concours des maisons fleuries Nos forêts

Les minorités s'expriment...

A venir



# ÉDITO



Gérer une commune ne se résume pas à siéger au conseil municipal et voter les grandes orientations budgétaires. Prendre en main une municipalité telle que Saint-Nabord, c'est aussi s'imprégner des vies, des traditions, de l'histoire de ses habitants.

C'est comme respirer une grande bouffée de l'oxygène local pour en découvrir les saveurs, les particularités et les réussites mais également les maux, les manques et les incompréhensions.



Installés officiellement le 3 juillet, nous avons depuis un peu plus de 3 mois pris la mesure de notre mission auprès de vous. Nous nous sommes instruits au contact de la population, des entreprises, du personnel communal, des écoles, des responsables d'associations...

Vous pouvez, de votre côté, suivre dans la presse et sur notre page facebook « ville de saint-nabord », de façon régulière, ces échanges et les actions que nous avons déjà menées pour répondre aux besoins, apporter sécurité et mieux-vivre à nos concitoyens.

Fil conducteur entre le conseil municipal et « tous » ces habitants, le premier numéro de la gazette Saint-Nabord "Les p'tites infos", que nous vous présentons aujourd'hui, est un concentré de l'effervescence qui règne au sein de notre commune.

Avec un nouveau format, une nouvelle présentation, des textes courts, une facilité de lecture et de nombreuses photos, elle sera le reflet fidèle de la vie à Saint-Nabord. Des premiers pas de notre équipe à la belle persévérance de nos associations en ces temps difficiles.

A vous de la découvrir...

Jean-Pierre CALMELS et l'équipe communication



# LES RESULTATS DU SECOND TOUR DE L'ÉLECTION MUNICIPALE DU 28 JUIN 2020 :

Après une campagne dynamique stoppée dans son élan par le confinement et les dramatiques conséquences de la crise sanitaire, Jean-Pierre CALMELS et son équipe ont largement remporté le deuxième tour de l'élection municipale de Saintt-Nabord. A la tête de la liste « Ensemble acteurs de demain », il a été élu avec 769 voix.

Jean-Pierre CALMELS	59,29%
Daniel SACQUARD	24,74%
Patrick SEIDENGLANZ	15,95%
Nombre d'inscrits	3 127
Votants	1 328
Abstentions	57,53%

Jean-Pierre CALMELS est épaulé par sept adjoints et deux conseillers délégués :

Julien BALLAND : Sport, Culture & Animations Pascale NAULIN : Information & Communication

Valéry AUDINOT : Travaux

Isabelle REMOLATO: Finances, Commerce &

Artisanat

**Stéphane GRANDJEAN :** Urbanisme & Sécurité. **Mélanie DIRAND :** Affaires scolaires & Loisirs

Cédric BABEL : Forêts & Agriculture

Patrick LAMBOLEZ: Environnement &

Développement durable

Pierre JEANNEROT : Patrimoine & Cérémonies

patriotiques.

**Agnès JACOTE LARCHER** supplée Jean-Pierre CALMELS pour les affaires sociales au niveau du CCAS en tant que vice-présidente.



#### L'INSTALLATION DE LA NOUVELLE ÉQUIPE MUNICIPALE

La mise en place de la nouvelle équipe municipale, en pleine crise de la Covid 19, a eu lieu à huis clos, le vendredi 3 juillet 2020 dans la salle du conseil de la mairie. La doyenne des membres du conseil municipal, Annie MONTESINOS a présidé la séance et procédé au dépouillement lors de **l'élection** à bulletin secret du maire puis des adjoints. Elle était assistée dans sa tâche par Théo SEILLER, le plus jeune de cette nouvelle assemblée.

Jean-Pierre CALMELS a été élu maire à une large majorité. Il succède à Daniel SACQUARD qui après un bref discours a démissionné de ses fonctions de conseiller municipal.

Le conseil municipal compte 27 personnes dont 22 membres de la majorité, 3 de la liste de Daniel SACQUARD et 2 membres de l'équipe de Patrick SEIDENGLANZ.

À NOTER

#### DATES DES PROCHAINS CONSEILS MUNICIPAUX

JEUDI 15 OCTOBRE 2020 JEUDI 19 NOVEMBRE 2020 JEUDI 17 DECEMBRE 2020





**Jean-Pierre CALMELS** Maire de Saint-Nabord



Isabelle REMOLATO 4<sup>ème</sup> Adjointe Finances, Commerce & Artisanat

# LES 27 MEMBRES du CONSEIL MUNICIPAL



Pascal L'HUILLIER Conseiller municipal



**Didier BEGEL** Conseiller municipal



**Hélène MAISON** Conseillère municipale



Patrick SEIDENGLANZ Conseiller municipal



Julien BALLAND 1er Adjoint Sport, Culture & Associations



**Stéphane GRANDJEAN** 5ème Adjoint Urbanisme & Sécurité



Annie MONTESINOS Conseillère municipale



Jocelyne FLEUROT Conseillère municipale



Patrick LAMBOLEZ Délegué Environnement & Développement durable



Anne PARMENTIER Conseillère municipale



Francine CLAUDEL WAGNER
Conseillère municipale



Pascale NAULIN 2<sup>ème</sup> Adjointe Communication & Information



Mélany DIRAND 6ème Adjointe Affaires scolaires



Pierre JEANNEROT Délégué
Patrimoine & Cérémonies patriotiques



Béatrice NAUROY Conseillère municipale



Nathalie VUILLEMIN Conseillère municipale



Théo SEILLER Conseiller municipal



Christine THIRIAT Conseillère municipale



Valéry AUDINOT 3ème Adjoint Travaux



**Cédric BABEL** 7<sup>ème</sup> Adjoint Forêt & Agriculture



Roland POIREL
Conseiller municipal



Agnès JACOTE LARCHER Conseillère municipale



Laurence THIEBAUT Conseillère municipale



Patricia DOUCHE Conseillère municipale



Rémy PLANQUE Conseiller municipal



#### LES COMMISSIONS, VICE-PRESIDENTS ET EQUIPES DE TRAVAIL



FINANCES, **COMMERCE** & ARTISANAT

Isabelle **REMOLATO** 

Julien BALLAND , Pascale NAULIN. Valéry AUDINOT, Stéphane GRANDJEAN, Mélanie DIRAND, Cédric BABEL Roland POIREL, Joselyne FLEUROT, Théo SEILLER, Patricia DOUCHE, Francine CLAUDEL WAGNER



**TRAVAUX** 

**Valéry AUDINOT**  Stéphane GRANDJEAN, Cédric BABEL, Roland POIREL, Pascal L'HUILLIER, Nathalie VUILLEMIN, Patricia DOUCHE,

Patrick SEIDENGLANZ



**SPORTS CULTURE** ANIMATIONS **ASSOCIATIONS** 

Julien **BALLAND**  Mélanie DIRAND, Pierre JEANNEROT, Béatrice NAUROY, Didier BEGEL, Nathalie VUILLEMIN, Laurence THIEBAUT, Anne PARMENTIER, Théo SEILLER, Rémy PLANQUE, Patrick SEIDENGLANZ



**AFFAIRES SCOLAIRES** & LOISIRS

Mélanie DIRAND

Béatrice NAUROY, Agnès JACOTE LARCHER, Hélène MAISON, Anne PARMENTIER, Rémy PLANQUE, Francine CLAUDEL-WAGNER



**AGRICULTURE** & FORÊT

Cédric **BABEL** 

Pascale NAULIN, Pascal L'HUILLIER, Patrick LAMBOLEZ, Didier BEGEL, Christine THIRIAT, Patrick SEIDENGLANZ



**URBANISME** & SÉCURITÉ Stéphane **GRANDJEAN**  Pascale NAULIN, Valéry AUDINOT, Roland POIREL, Pascal L'HUILLIER, Didier BEGEL, Nathalie VUILLEMIN, Christine THIRIAT, Patrick SEIDENGLANZ



**INFORMATION &** COMMUNICATION **Pascale NAULIN** 

Julien BALLAND, Annie MONTESINOS. Pierre JEANNEROT, Théo SEILLER, Rémy PLANQUE, Patrick SEIDENGLANZ



**ENVIRONNEMENT** & DÉVELOPPEMENT DURABLE

**Patrick LAMBOLEZ** 

Pascale NAULIN, Cédric BABEL, Annie MONTESINOS, Roland POIREL, Didier BEGEL, Laurence THIEBAUT, Anne PARMENTIER, Théo SEILLER, Christine THIRIAT, Francine CLAUDEL -WAGNER

#### **UNE BONNE SANTÉ FINANCIÈRE:**

L'année 2020 est une année particulière, en raison de la crise sanitaire. Les élections municipales se sont clôturées fin juin d'une part et d'autre part les budgets n'avaient pas été votés pour le 30 avril, ils ont été présentés et votés au conseil municipal du 30 juillet 2020.

## Un budget principal et 5 budgets annexes :

### Le budget principal ou budget communal :

Les recettes et dépenses de fonctionnement s'équilibrent à 5 819 888.71€.

Les taux des 3 taxes locales (taxe d'habitation, taxe foncière bâti et taxe foncière non bâti) sont maintenus en 2020.

La section d'investissement est excédentaire de 878 042.55€ (4 772 940.54€ de recettes pour 3 894 917.99€ de dépenses).

De gros chantiers sont en cours (aménagement du carrefour de Rouveroye, travaux de voirie Rue du Centre et de Sous Froid...) et des matériels ont été renouvelés (2 camions benne de 3.5 tonnes pour un coût de 59 115€ HT, montant ternant compte de la reprise des 2 anciens véhicules pour 14 000 HT)

#### Le budget annexe de la forêt :

Il y a une inquiétude certaine sur ce budget traditionnellement excédentaire du fait de la crise des scolytes. La prudence est désormais de mise.

#### Les budgets annexes de l'assainissement et de l'eau :

Les tarifs sont maintenus à l'identique et un travail important est mené au quotidien pour améliorer notre rendement de réseau.

Le transfert des compétences assainissement et eau à la CCPVM rendu légalement obligatoire en 2020 est finalement reporté à 2026.

#### Le budget chaufferie :

Nous subissons toujours l'insuffisance historique de recettes mais le fonctionnement a été stabilisé.

#### Le budget lotissement "Le Plein Soleil":

Une nouvelle vente a été signée cette année et les deux dernières parcelles sont réservées.

Ce lotissement restera une très belle opération avec un bénéfice final attendu de 400 000 €.

#### FOCUS SUR LES INDEMNITÉS DES ÉLUS :

Avec le renouvellement du Conseil Municipal, revient la question des indemnités des élus.

Nouveauté 2020, la loi prévoit maintenant que les maires soient indemnisés d'office à hauteur du plafond légal, sauf s'ils y renoncent spécifiquement.

Comme son nom l'indique, il ne s'agit pas d'un salaire mais d'une indemnisation forfaitisée des frais exposés dans le cadre de l'exercice des fonctions d'élu (frais de téléphone, de déplacement, de reprographie, ...).

Le sujet ayant prêté à polémique, vous trouverez ci-dessous un comparatif entre les situations de juin et juillet :

Indemnité brute mensuelle	Précédent mandat	Nouveau mandat
Maire	1 750.23 €	2 100.27 €
Adjoint	De 700.09 à 914.00 €	716.81 €

#### CHIFFRES CLÉS:

#### Taux d'imposition stables :

11.08% Taxe d'habitation

13.75% Taxe sur le foncier bâti

35.76% Taxe sur le foncier non bâti :

## Prix stables au m3 HT:

(consommation 2020)

1.44 € Prix de l'eau

1.36 € Assainissement

#### Investissements nouveaux 2020: (tous budgets confondus)

1 514 000 € HT

## Encours de la dette fin 2019 :

205 €
par habitant
(contre 857 €
dans les communes
similaires).



#### LA COMMUNAUTÉ DE COMMUNES DE LA PORTE DES VOSGES MÉRIDIONALES

Le conseil communautaire est composé de 32 délégués communautaires dont 4 membres du conseil municipal de Saint-Nabord : Jean-Pierre CALMELS, Valéry AUDINOT, Isabelle REMOLATO et Anne PARMENTIER.

Jean HINGRAY, ayant été élu sénateur des Vosges le 27 septembre dernier, le siège tant convoité de président de la CCPVM sera bientôt vacant...



#### Valéry AUDINOT, VICE-PRÉSIDENT DU SIVOM



Valéry AUDINOT, adjoint aux Travaux sur Saint-Nabord assistera le président du SIVOM en tant que vice-président en charge de la gestion de la station d'épuration de Remiremont. Il partage cette vice-présidence avec Fabrice LECOMTE, 1er adjoint à Vecoux, qui gèrera les gymnases et les dépenses des collèges de Charlet et Du Tertre.

Pour rappel, le SIVOM, Syndicat Intercommunal à Vocations Multiples, regroupe 7 communes (Remiremont, Saint-Nabord, Saint-Etienne-Les-Remiremont, Vecoux, Dommartin-les-Remiremont, Raon-aux-Bois et Saint-Amé).

#### JEAN-PIERRE CALMELS, VICE-PRÉSIDENT AU DÉVELOPPEMEMENT ÉCONOMIQUE, À L'INDUSTRIE ET À L'ARTISANAT.

Le président est secondé dans ses fonctions par 9 vice-présidents issus des communes autour de Remiremont.

**Catherine LOUIS,** maire de Dommartin-lès-Remiremont. (Urbanisme, bâtiments publics et travaux)

**Jean-Paul MICLO**, maire de Vecoux. (Développement durable et aménagement rural)

**Arnaud JEANNOT**, maire de Saint-Amé. (Culture et sport)

Jean-Pierre CALMELS, maire de Saint-Nabord. (Développement économique, de l'industrie et de l'artisanat)

**André JACQUEMIN**, maire d'Eloyes. (Education, petite enfance et affaires sociales)

Philippe VINCENT, maire du Gimont-Val-d'Ajol. (Assainissement et gestion des déchets)

Anne HAXAIRE, conseillère municipale de Plombières-les-Bains. (Ville, logement et cadre de vie)

**Ludovic DAVAL**, conseiller municipal au Val-d'Ajol. (Tourisme et Communication)

**Michel DEMANGE**, maire de Saint-Etienne-lès-Remiremont. (Démocratie participative et recherche de partenariats)







Patrick LIONNET et Aldo SCARPA, membres de l'association "Les amis de Sainte-Anne", fondée en 2016, ont, par leurs diverses démarches auprès des élus locaux, grandement contribué à la réalisation de ces aménagements et se réjouissent de voir enfin leur quartier sécurisé.

Après 20 ans d'attente et de nuisances subies par les riverains, les travaux d'aménagement et de sécurisation ont enfin commencé le mercredi 8 juillet 2020 dans le secteur de Rouveroye. Et ni les complications liées à la fermeture de la section de route, ni les perturbations dans le ramassage des ordures ne pourront gâcher la satisfaction des habitants du quartier tant les bénéfices sont grands à l'issue des travaux...

Au programme : réfection totale de la portion de la route RD3 traversant le territoire de Saint-Nabord, réalisation de trottoirs en granit, terre-plein central franchissable et mise en place d'un tourne-à-gauche en direction de Sainte-Anne.

L'intérêt de ces travaux : réduire la vitesse des automobilistes qui traversent le secteur et diminuer ainsi les nuisances sonores, rétrécir l'espace routier pour empêcher les dépassements dangereux pour les riverains, aménager des abords pour faciliter et sécuriser le déplacement des piétons...





est primordiale. A ce titre, les équipes des ateliers municipaux ont donné un coup de neuf à la signalisation horizontale.

Après la préparation du support, une peinture de signalisation de type urbaine, sans toluène et avec séchage rapide, est appliquée avec une machine haute pression équipée d'un pistolet de traçage.

La nouveauté cette année est le nouveau mode de stationnement aux abords du groupe scolaire des Breuchottes. Il s'agit d'optimiser la sécurité de nos enfants lors de leurs différents déplacements.

Toutefois le dispositif le plus efficace reste le comportement responsable de chacun d'entre nous...





L'entretien des voiries communales est réalisé avec un enduit mono-couche d'une granulométrie de 4/6.

Ce programme, environ 30 000 m2 de chaussées, a été réalisé avec un enduit mono-couche car cette technique est adaptée pour combler les fissures et redonner de l'étanchéité à la couche de roulement de la chaussée et ainsi éviter l'apparition de nids-depoule. C'est ce qu'on appelle de l'entretien préventif.

En règle générale, une chaussée neuve doit recevoir ce type de traitement entre 5 et 7 ans après sa réalisation pour la durabilité de la route. Pour les années à venir, l'objectif est de trouver une solution alternative pour réduire l'empreinte environnementale et minimiser la gêne pour l'usager.

Ce type de mise en œuvre crée des désagréments mais s'avère indispensable pour améliorer la longévité de nos voiries et la sécurité des administrés.







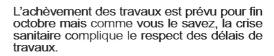
Elle s'est poursuivie par le remplacement de la canalisation d'eau potable rue de Sous Froid.

La pose de bordures de trottoirs sur l'ensemble de l'emprise du chantier est en cours de réalisation.

L'aménagement d'un parking est prévu en face du funérarium. Il servira également d'aire de covoiturage.

Par ailleurs, en coordination avec nos travaux, le Département des Vosges renouvellera en totalité le revêtement de la chaussée.





Vos élus comptent sur votre patience et votre compréhension pour la gêne occasionnée par ces travaux d'embellissement et de sécurisation de notre commune.





#### **BRÛLAGE DES DÉCHETS:**

Le brûlage des déchets verts et des ordures ménagères à l'air libre est interdit. Ces déchets doivent être déposés dans les déchetteries.

#### **DÉJECTIONS CANINES:**

Selon l'article R632-1 modifié en 2007. Les déjections canines doivent être ramassées par les propriétaires des chiens dans tous lieux publics, trottoirs, espaces verts, jeux pour enfants...

#### **BRUITS DE VOISINAGE:**

Tonte de pelouse et autres travaux de bricolage

- Jours ouvrables 8H30/12H et 14H00/19H30
- Les samedis 9H00/12H00 et 14H00/19H00
- Les dimanches et jours fériés : 10H00/12H00 (Arrêté préfectoral N°964/08/DDASS/SE)

#### **ENTRETIEN DES TROTTOIRS:**

L'entretien des voies publiques est nécessaire pour maintenir la Commune dans un état constant de propreté et d'hygiène. Le désherbage et le balayage des feuilles mortes ou autres détritus doivent être effectués par le propriétaire ou le locataire riverain.

Par temps de neige : l'entretien des voies publiques par temps de neige et verglas est le moyen le plus efficace d'assurer la salubrité dans la commune et de prémunir ses habitants contre les risques d'accidents.

Dans les temps de neige ou de gelée, les propriétaires ou locataires sont tenus de balayer la neige devant leurs maisons, sur les trottoirs ou banquettes jusqu'au caniveau, en dégageant celui-ci autant que possible. En cas de verglas, ils doivent jeter du sable, des cendres, du sel ou de la sciure de bois devant leurs habitations.

Si un accident survient et que la victime estime que cet accident s'est produit suite à un manquement aux obligations d'entretien d'un trottoir elle peut engager des poursuites à l'encontre des riverains concernés



#### UNE RENTRÉE SEREINE DANS LES ÉCOLES DE SAINT-NABORD

Le 26 août, la commission scolaire s'est réunie en présence des 3 directrices des écoles afin de préparer ensemble la rentrée scolaire. Les élus ont également pris connaissance de leurs différentes requêtes et une réunion est prévue très prochainement afin d'étudier tous les projets.

Mardi 1er septembre, le grand jour ! Tous les enfants ont pu reprendre le chemin des écoles, accueillis par les maîtresses, ATSEM et quelques élus. Les gestes barrières ont été scrupuleusement respectés par tous et la municipalité tient à remercier tous les parents qui font preuve de beaucoup de civisme en évitant notamment les rassemblements prolongés aux abords des écoles.

Le stationnement a été modifié aux alentours de l'école des Breuchottes afin de sécuriser au maximum l'arrivée et la sortie des enfants. Un arrêté municipal a été signé visant l'interdiction de fumer aux abords des 3 groupes scolaires, pour la sécurité, la santé et le bien être de tous. Les panneaux seront prochainement installés.

Mercredi 9 septembre, Jean-Pierre CALMELS, Mélanie DIRAND, Pascale NAULIN, Olivier MAROTEL et Anaïs PARISOT sont allés à la rencontre des agents municipaux affectés aux écoles, des agents de service et ATSEM des groupes scolaires des Breuchottes et des Herbures. Un premier contact nécessaire et enrichissant qui a permis aux élus de remercier les employées pour leur engagement auprès de nos enfants, leur réactivité et professionnalisme face aux différents protocoles sanitaires qui se succèdent. Leurs avis, demandes, projets, tout a été pris en compte car ce sont eux qui sont sur le terrain.



#### LES RESTAURANTS SCOLAIRES

Quelques élus se sont rendus dans les 2 restaurants scolaires navoiriauds afin d'échanger avec le personnel et étudier le déroulement d'un service. Le contrat actuel avec le prestataire arrivant à échéance en cette fin d'année, cette immersion est apparue comme une évidence afin d'établir le prochain cahier des charges.

Les élus ont également déjeuné sur place avec les enfants, un moment empreint d'émotion et de partage.

Ces visites étaient également l'occasion pour les élus de recueillir les demandes du personnel en terme d'amélioration matérielle. La municipalité étudie d'ores et déjà les actions possibles et nécessaires.

« Seul on va vite, ensemble on va loin ». Le dialogue, le partage, le travail commun sont autant d'éléments nécessaires à la réussite de notre collaboration, l'enfant étant au centre de toute réflexion.





#### DES MASQUES TRANSPARENTS POUR LES ATSEM

L'ensemble des ATSEM des groupes scolaires sera très prochainement doté de masques inclusifs. Ce sont des masques transparents et lavables.

La municipalité, soucieuse du bien-être des enfants, s'est beaucoup questionnée quant à l'amélioration possible des gestes barrières. Avec ces masques, le protocole sanitaire sera respecté et tous les enfants de maternelle pourront ainsi voir tout au long de la journée des sourires sur les lèvres, des expressions et non plus un morceau de tissu.

C'est une initiative municipale qui, souhaitonsle, apportera de la douceur dans ce quotidien si particulier.

#### **CLUB ADOS**

Les jeunes du club ados ont profité cet été d'un beau programme d'activités: baignades au lac de Saulxures, séjour en camp autour du lac de Bouzey avec pratique du paddle, soirées à thème, canoë, randonnées mais également nuitée insolite sous une yourte à Ferdrupt, ski nautique à la base de loisirs de Thaon-Les-Vosges, initiation au kayak à Epinal, laser game à Chavelot...

Ils ont également mis à profit cette pause estivale pour réaliser quelques travaux d'aménagement (jardinage, création de meubles extérieurs avec des palettes recyclées...) dans le logement que la mairie met à leur disposition à proximité de l'école des Herbures.

#### 5 SEMAINES DE RÊVE AU CENTRE AÉRÉ

102 enfants ont fréquenté le centre de loisirs cet été. Malgré une baisse des effectifs prévisible face aux risques sanitaires et l'incertitude des lendemains, chacun a mis toute son énergie pour faire de ces semaines de grands moments de plaisir et de découverte.





#### Programme de l'été:

Les enfants ont pu profiter, dans une ambiance décontractée et de vacances, d'animations variées et innovantes préparées par les animateurs : structures gonflables installées dans la cour du centre aéré, grand jeu des planètes, sorties adaptées aux circonstances comme l'Écoparc à Julienrupt, Bol d'air à La Bresse, La ferme aventure à la Chapelle-aux-Bois, La ferme équestre du Val d'Ajol, La ferme pédagogique à Epinal...

Ces 5 semaines se sont achevées par un joli spectacle de fin de session devant un parterre de parents et d'élus.



#### ANAÏS PARISOT, INVESTIE AUPRÈS DES SENIORS

Nous souhaitons la bienvenue à Anaïs PARISOT, agent administratif à la mairie de Saint-Nabord depuis le 1er juillet dernier.

Malgré son jeune âge, 27 ans, Anaïs a déjà réalisé un beau parcours dans le milieu social et médical. Après avoir débuté en tant qu'animatrice durant un an en centre aéré, elle a obtenu un diplôme d'Etat d'aide médico-psychologique qui lui a permis de travailler 6 ans dans la section Alzheimer de l'EHPAD de Neufchâteau.

Après une formation de secrétaire de mairie de 4 mois au centre de formation des agents de la fonction publique d'Epinal (CNFPT) elle postule alors pour une offre d'emploi à la communauté de communes de Mirecourt et occupe durant plusieurs mois un poste de secrétaire itinérante détachée sur 4 petites communes avant de rejoindre nos services administratifs.

Anaïs est désormais responsable de la gestion administrative des affaires sociales (CCAS, Etat civil, gestion des concessions), du périscolaire et centre aéré (inscription, facturation) ainsi que de la gestion des listes électorales (inscriptions, radiations...).



Très investie dans ses fonctions sociales, elle a consacré une partie du mois d'août à contacter les personnes âgées de plus de 80 ans pour s'assurer de leur bonne santé durant le plan canicule et intervenir en cas de besoin.

Elle fourmille d'idées pour améliorer le soutien auprès des seniors comme la création d'un groupe de bénévoles ou des cours d'initiation à l'outil informatique...



#### **CLUB JEUNES SAINT-NABORD**

Continuité de l'AJSN (pour les 13-17 ans), avec laquelle elle collabore régulièrement, l'ACJ est une toute récente association formée par des jeunes de 17 à 25 ans désireux de s'impliquer dans la vie communale.

Soucieux de préserver leur environnement ils se sont réunis le samedi 27 septembre sur l'aire de Ranfaing pour une mission «Ramassage des déchets». Didier BEGEL et Pascal L'HUILLIER, conseillers municipaux sont venus leur prêter main-forte. Le matériel a été généreusement offert par la Sicovad.

Bilan de l'opération : un container rempli de mégots, pneus, bouteilles plastiques, canettes, pare-choc de voiture...

Bravo pour cette belle initiative!!!

881 Participants

#### RECORD BATTU POUR LA RANDO VTT DES HAUTS DE FALLIÈRES

Soleil, organisation parfaite, accueil chaleureux et public au rendez-vous, tout était réuni en ce dimanche 20 septembre pour faire de la rando VTT des Hauts de Saint-Nabord, événement incontournable de la rentrée sportive, une véritable réussite.

Avec les contraignantes mesures sanitaires, la partie n'était pas gagnée d'avance et difficile fut le parcours pour arriver à cette matinée radieuse de septembre... Mais Lionel COLIN, président de l'association n'est pas du genre à baisser les bras. Grâce à sa persévérance et l'implication de tous ses bénévoles, de nombreux vététistes ont rejoint avec grand plaisir le chalet de Pusieux pour profiter des différents parcours balisés, concoctés par l'association, à travers notre belle forêt vosgienne.

Evénement à ne pas rater : le SLEC fêtera l'an prochain ses 40 ans !!!



#### L'AJSN : DES PROJETS JUSQU'À FIN 2021

Avec en toile de fond, l'organisation d'un voyage en Espagne durant l'été prochain, les 17 ados de l'Association des Jeunes de Saint-Nabord, présidée par Alexia STARK, ont réfléchi à un vaste programme d'actions à réaliser sur l'ensemble de l'année.

Présents lors de la réunion des associations le 25 septembre dernier, ils ont fait part de leurs nombreux projets pour l'année 2021 : Réservation des Perrey pour un tournoi de foot en février, loto au centre socioculturel le 3 avril, concert le 15 mai, après-midi récréatif pour Halloween le 23 octobre, sans oublier un marché de Noël le 11 et 12 décembre...

Quel bel exemple d'implication et de dynamisme!



#### L'INFERNAL TRAIL RELÈVE LE DÉFI

Avec le soutien d'une bonne partie de ses bénévoles et une organisation à toute épreuve, l'Infernal Trail a réussi le pari de maintenir sa manifestation le 12 et 13 septembre sur le site des Perrey.

Nombre de participants limité, formats des épreuves revisités, protocole sanitaire poussé à l'extrême, départs de courses par vagues successives, bases de vie sécurisées... tout a été repensé pour permettre aux coureurs et au public de profiter pleinement de ce beau week-end.

Au programme de ces deux journées : L'Infernal 72 kms, L'Infernal 30 kms, L'Infernal 100% de 12 Kms au profit de la lutte contre la maladie de Parkinson et enfin un parcours ludique de 2 à 5 kms pour les plus jeunes.

Un grand bravo aux nombreux bénévoles et au comité directeur, présidé par Jean-Baptiste DEVOILLE pour avoir mené d'une main de maître ce bel événement sportif et festif!!!

L'équipe des élus de Saint-Nabord récompensée à l'issue de l'épreuve des 30km en relais.



#### PALMARÈS DU CONCOURS **DES MAISONS FLEURIES 2020:**

Toutes nos félicitations aux gagnants de ce concours et un grand merci à tous ceux qui, par leur passion du jardinage, participent à l'embellissement de notre commune

#### Maisons avec Jardins visibles de la rue :

1er Prix: M. et Mme Marcel FAIVRE. 9 Rue des Pommiers.

2ème Prix: M. Philippe THIRIET et Mme Nadine STALARS, 8 Route de

3ème Prix : M. et Mme Jean-Pierre BAUDOIN, 11 Impasse des Cencieux. 4ème Prix : M. et Mme Bruno BOISSONNET. 23 Rue de la Croix Saint

Jacques.

#### Balcons. Fenêtres et Terrasses :

1er Prix: M. et Mme Paul DUHOUX, 20 Rue du Bois Joli.

2ème Prix: Mme Nicole JUNG, 31 Rue d'Armont.

3ème Prix : M. et Mme Roland MOUREY, 225 Route de Fallières.

4ème Prix : M. et Mme Fernando DA ROCHA, 21 Route de Raon aux Bois.

#### Fermes et Gîtes ruraux :

1er Prix: M. et Mme Joël VINCENT, 1 Rue des Perce-Neige.

2ème Prix : M. Jean-Louis HUILLIÉ et Mme Pascale JACQUEMIN,

4 Chemin des Boutons d'Or.

3ème Prix: M. et Mme Bernard MOUGEL, 3 Anty.

#### Réalisations originales :

1er Prix: M. et Mme Claude LEVAL, 8 Rue Chaude.

2ème Prix: M. et Mme Denis VINCENT, 3 Rue du Quetty.



# VALORISATION DE L'ARBORETUM DE SAINT-NABORD

Crée en 2000, à proximité du secteur Au dessus de Chaumont, dans un but pédagogique et expérimental, l'arboretum de Saint-Nabord abrite une belle collection de résineux et de feuillus plantés par les élèves des écoles primaires.

Victime du temps et des changements climatiques, le site a besoin aujourd'hui d'être restauré.

En collaboration avec Cédric BABEL, adjoint à la forêt et à l'agriculture, Philippe MICHEL, technicien forestier de l'ONF, a entrepris un magnifique projet de réaménagement de l'arboretum. Mélant près de 40 essences différentes, il livre déjà ses premiers enseignements. Certaines essences plus résistantes au stress hydrique et aux fortes chaleurs témoignent d'une meilleure adaptation. L'objectif est de le rendre encore plus pédagogique et familial avec un circuit pédestre fléché.

Des panneaux pédagogiques sensibiliseront les promeneurs sur les conséquences du réchauffement climatique ou sur la gestion durable de la forêt.

Une inauguration normalement programmée pour le printemps présentera au public les aménagements finalisés.



#### L'ÉTAT DE SANTÉ DE NOTRE DOMAINE FORESTIER

De multiples rencontres sur le terrain avec des experts forestiers de l'ONF ont permis à Cédric BABEL, Adjoint à la forêt et à l'agriculture et aux membres de sa commission, d'apprécier le très vaste domaine forestier.

« Nous avons pu nous rendre compte de l'état de santé de nos forêts. Bien évidemment nous abordons rapidement la crise sanitaire du scolyte, véritable tempête silencieuse ...

Le constat est clair, nous ne sommes pas épargnés ! Pour autant le fruit du travail de plusieurs décennies nous donne une lueur d'espoir car le mélange d'espèces a permis de limiter la perte. Une piste à suivre pour la survie de nos forêts. »

De très belles réussites de régénérations naturelles mélangeant plusieurs essences nous confortent dans ce choix. Pins sylvestres, sapins, douglas, épicéas, hêtres, chênes et bien d'autres essences ornent ainsi nos forêts.

Grace à la réactivité de tous les services et suite à la pandémie, les affouages ont pu être réalisés dans de bonnes conditions c'est ainsi que 55 lots ont été réalisés.

À IOTER

#### CONTRATS DE NETTOYAGE

De nouveaux contrats de nettoyage pour les arbres accidentés ou tombés à terre vont être mis en place.

Toutes les personnes intéressées peuvent s'inscrire en mairie et seront sollicitées par l'adjoint à la forêt au moment venu. Nous constatons qu'à chaque début de mandature, les indemnités allouées aux élus posent problème à Saint Nabord : en 2014, les délégations n'étaient pas prises pour les adjoints, en 2020, le calcul de ces mêmes indemnités dépassait l'enveloppe globale légale. Cette erreur corrigée, nous remarquons une augmentation de 500 euros sur l'indemnité de Mr le Maire par rapport au mandat précédent. Comme indiqué dans le compte rendu du conseil municipal du 10 juillet dernier, Mr le Maire a justifié cette augmentation par l'achat d'une 2ème voiture pour son foyer. Est-ce aux administrés navoiriauds de participer financièrement à l'achat de cette voiture ? Nous déplorons que le port du masque n'ait pas été une évidence pour les élus issus de la majorité et que cette situation ait engendré des conflits au sein de différentes réunions ainsi que des propos incorrects à notre égard.

Les portes de la mairie restent fermées le samedi matin depuis le confinement malgré nos demandes répétées de réouverture qui est finalement prévue fin de l'année. Affaire à suivre...

## Patricia DOUCHE, Christine THIRIAT, Remy PLANQUE.

#### «IMAGINONS SAINT-NABORD DEMAIN»

Nous remercions les Navoiriaudes et Navoiriauds nous ayant accordé leurs suffrages.

Les résultats de ces élections municipales si particulières, nous ont placés en troisième position ; troisième position qui nous a donné deux sièges au conseil municipal où nous représentons une des minorités.

Nous remercions Monsieur le Maire et sa majorité, de permettre aux minorités de s'exprimer par leurs présences dans l'ensemble des commissions.

Respectueux de cela, nous nous sommes mis au travail, travail que nous désirons constructif ainsi que consensuel à l'écoute et pour les habitants de SAINT-NABORD.

Vigilants nous voterons les projets présentés permettant le mieux vivre et le bien vivre des Navoiriaudes et Navoiriauds afin qu'ils aboutissent. Nous n'hésiterons pas à faire entendre notre petite voix dans le cas contraire.

### Patrick SEIDENGLANZ, Francine CLAUDEL - WAGNER



#### 30 OCTOBRE La belgique expliquée aux français.

À 20h30 au Centre socioculturel. A l'occasion du cycle d'animations « Rencontres avec la Belgique » proposée par la Médiathèque Départementale des Vosges, la médiathèque de Remiremont vous propose un spectacle d'humour sensationnel.

#### 11 NOVEMBRE Cérémonie patriotique du 11 novembre 1918.

À 11h15 autour du Monument aux morts.

#### 6 DÉCEMBRE Défilé

#### de la Saint-Nicolas.

Organisé par la Mairie de Saint-Nabord et l'association UECAN (Union des commerçants) avec chars, goûter offert et spectacle de magie au Centre socio culturel.

(Le maintien de ces événements est soumis aux aléas des conditions sanitaires)



Directeur de la rédaction : Jean-Pierre CALMELS. Rédacteurs : membres de la Commission communication (Pascale NAULIN, Annie MONTESINOS, Pierre JEANNEROT, Julien BALLAND, Théo SEILLER, Patrick SEIDENGLANZ, Rémy PLANQUE) et du conseil municipal. Crédit Photos : Ville de Saint-Nabord, Presse locale. Charte graphique et mise en page : Pascale NAULIN.

Impression: LOOK TA COM Tirage: 2300 exemplaires.

# Programme des **Sessions** saison 2020/21



**TOUS LES LUNDIS SAUF VACANCES** SCOLAIRES de 14h à 17h-Tarif : 62€ à l'année



TOUS LES LUNDIS sauf vacances scolaires DE DÉBUTANTS À CONFIRMÉS **ACTIVITÉS LUDIQUES INTERGROUPES** 1 lundi / mois

Pour tout renseignement contacter la formatrice Tarif . 242€ à l'année



## **SPECTACLES**

Pour connaître les spectacles présentés par l'OMCL, et pour toute nouvelle session merci de nous retrouver sur



www.saint-nabord.fr ou contactez-nous au 03 29 62 13 27

Office municipal de la culture et des loisirs de Saint-Nabord

# Au**Centre** de Saint-Nabord

saison 2020/2





#### Jean-Paul N'GUESSAN Professeur de danse africaine

Accompagnée des percussions afficialnes.

Apprenitissage des prittines de la danse Traditionnelle d'Afrique de l'ouest et d'anse moderne. C'est découvrir avec son corps l'essence l'âme de la vie, c'est entrer en contact physique avec la liberté.

#### LES LUNDIS / Danse Africaine

17h30-18h30

#### Ados/Adultes Dundun Danse

LES MERCREDIS / Danse Africaine

Ados/AdultesAdos/Adultes

20h30-22h

Tarifs 127€ à l'année enfants et adolescents 147€ adultes





au Centre Socio Culturel de Saint-Nabord

CARTE D'ADHÉRENT: 13€